



Avis

Cent soixantième session du Conseil de la FAO

FAO, Rome, 3-7 décembre 2018

Liste provisoire des participants

Un nombre limité d'exemplaires de la liste provisoire des participants sera disponible dès le lundi 3 décembre 2018 au matin au comptoir des documents du Centre coréen des services de conférence (bâtiment A, 1^{er} étage), aux fins de la vérification de l'exactitude des données qui y figurent. Les participants sont invités à communiquer au comptoir des documents les éventuels ajouts ou corrections à apporter à la liste définitive, qui sera publiée sur la page web du Conseil. **Seuls les noms des participants inscrits figureront sur la liste.**

Utilisation rationnelle du papier

En cas de nécessité, les participants peuvent recourir au service d'impression à la demande offert par le comptoir des documents du Centre coréen des services de conférence (bâtiment A, 1^{er} étage). Les documents du Conseil peuvent être téléchargés à l'adresse suivante: <http://www.fao.org/about/meetings/council/cl160/documents/fr/>.

Chaque document porte un code QR permettant aux participants de le retrouver facilement sous forme électronique.

Portail des Membres de la FAO

Principal instrument de communication avec les Membres, le Portail des Membres de la FAO donne accès à des informations relatives à la gouvernance et à la gestion. Pour y accéder, veuillez vous rendre à l'adresse suivante: <http://www.fao.org/members-gateway/fr/> et vous identifier à l'aide des nom d'utilisateur et mot de passe qui ont été communiqués à votre représentation permanente. Pour tout renseignement complémentaire, veuillez envoyer un courriel à l'adresse suivante: CSGC-Web@fao.org.

Manifestations en marge du Conseil

Plusieurs manifestations seront organisées en marge du Conseil. La liste de ces manifestations parallèles est consultable à l'adresse suivante: <http://www.fao.org/about/meetings/council/cl160/side-events/fr/>, ainsi que sur le Portail des Membres de la FAO.

Salles destinées aux réunions bilatérales

Un certain nombre de salles seront mises à la disposition des délégations, par tranches horaires, pour la tenue de réunions bilatérales. Prière de s'adresser au bureau A-276 ou d'écrire à l'adresse suivante: Meeting-Services@fao.org.

Voyages (réservation et confirmation des vols)

Les bureaux de l'agence de voyages officielle de l'Organisation, Carlson Wagonlit Travel (CWT), sont situés au rez-de-chaussée du bâtiment D (salle D-074); ils sont ouverts de 9 heures à 17 heures. Pour tout complément d'informations, les participants peuvent s'adresser à l'agence CWT, soit par téléphone (en composant le 55970 depuis un poste interne ou le 0657055970 de l'extérieur de la FAO), soit par courriel à l'adresse: faotravel.it@contactcwt.com

Service de santé de la FAO

En cas d'urgence médicale, les participants peuvent appeler le 30 depuis un poste interne ou le 0657053400 depuis un téléphone extérieur au réseau du Siège de la FAO. Pour des services médicaux ordinaires, les participants peuvent s'informer en appelant l'accueil (53577 depuis un poste interne du Siège de la FAO, ou bien 0657053577 depuis l'extérieur) ou en écrivant un courriel à Health-Services@fao.org. Ils peuvent aussi se rendre directement au Service de santé (bâtiment B, 1^{er} étage) pendant les heures de travail du Conseil (8 h 30-17 h 30). En dehors des heures de travail, les participants ayant besoin d'une assistance médicale d'urgence sont invités à appeler le 112, le 118 ou le service de médecine à domicile *Guardia Medica* au 06570600.

Change et autres services bancaires

La *Banca Intesa Sanpaolo*, située au rez-de-chaussée du bâtiment B, est ouverte de 8 h 35 à 16 h 35. La *Banca Popolare di Sondrio*, située au rez-de-chaussée du bâtiment D (D-016), est ouverte de 8 h 30 à 16 h 30. Des distributeurs automatiques de billets sont situés à l'entrée des deux banques et à celle du bureau de poste, qui se trouve également au rez-de-chaussée.

Le code QR peut être utilisé pour télécharger le présent document.

Cette initiative de la FAO vise à instaurer des méthodes de travail et des modes de communication plus respectueux de l'environnement. Les autres documents de la FAO peuvent être consultés à l'adresse www.fao.org.



Assistance audiovisuelle à l'intention des représentants permanents durant la session du Conseil	Le Bureau de la communication de l'Organisation (OCC) informe les délégués siégeant au Conseil que la Sous-Division des relations avec les médias (OCCM) peut prêter un appui technique et mettre à leur disposition les dispositifs et installations nécessaires pour des entretiens radiophoniques ou télévisés dans les studios du Centre de radio et de télévision de l'Angola, situé au 3 ^e étage du bâtiment A (salle A-330), de 9 heures à 17 h 30. Les demandes doivent être adressées, au moins 24 heures à l'avance, à la salle de presse de la FAO (FAO-Newsroom@fao.org ; tél.: +39 0657053625).
Centre de communication de l'Estonie	Le Centre de communication de l'Estonie (CCE) (B-016) se situe en bas de l'escalier qui mène à la Salle de l'Iran, au rez-de-chaussée du bâtiment B. Deux visiophones équipés du logiciel Skype permettent de communiquer gratuitement par visioconférence dans le monde entier.
Services de restauration	<p>Les espaces de restauration au Siège de la FAO sont les suivants:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Bâtiment A, rez-de-chaussée – Polish Bar: ouvert de 7 h 30 jusqu'à la fin de la dernière séance de la journée, <i>réservé aux délégués et aux membres du personnel qui travaillent pour le Conseil</i>. • Bâtiment B, 8^e étage – Cafétéria (grande terrasse): ouverte de 12 heures à 14 h 30. • Bâtiment B, 8^e étage – Bar B: ouvert de 8 heures à 17 heures. • Bâtiment C, 8^e étage – Restaurant de la FAO – Menu à la carte: ouvert de 12 heures à 14 h 30 – Il est demandé de réserver à l'avance en appelant le 56823 depuis un poste interne ou le 0657056823 de l'extérieur de la FAO. • Bâtiment C, 8^e étage – Buffet de la FAO – Buffet libre à prix fixe: ouvert de 12 heures à 14 h 30 Téléphone: 56823 depuis un poste interne ou 0657056823 de l'extérieur de la FAO. • Bâtiment C, 8^e étage – Blue Bar: ouvert de 8 heures à 15 heures. • Bâtiment D, rez-de-chaussée – Bar D: ouvert de 7 h 30 à 17 h 30. <p>Les cartes bancaires de retrait et de crédit sont acceptées à la Cafétéria, au Restaurant, au Buffet, au Polish Bar et au Blue Bar. Des distributeurs automatiques de boissons et d'en-cas payants et des fontaines à eau sont à la disposition des participants en divers points à l'intérieur des bâtiments.</p>
Salle de méditation (A-250 Ter.)	Une salle de méditation est à la disposition des participants.
Vestiaire	Le vestiaire est situé dans le hall d'entrée du bâtiment A.
Accès et aménagements pour les personnes handicapées	Le Siège de la FAO est accessible aux personnes handicapées qui se déplacent en fauteuil roulant. La plupart des ascenseurs du Siège leur sont également accessibles. Des toilettes aménagées se trouvent dans le bâtiment A, à proximité des salles de réunion, ainsi que dans les bâtiments C et D, qui communiquent avec les bâtiments B et F.

Secrétariat de la cent soixantième session du Conseil

Directeur général	M. José Graziano da Silva	B-403	53433/53434
Sous-Directeur général/Directeur de Cabinet	M. Mario Lubetkin	B-409	54595
Secrétaire général du Conseil	M. Louis Gagnon	A-140	53098
Secrétaire générale adjointe du Conseil	M ^{me} Gabriella Piacentini	A-132E	53207